

EN Start Here
FR Démarrez ici
DE Hier starten
NL Hier beginnen
IT Inizia qui
ES Para empezar
PT Começar por aqui

Maschinenlärminformations-Verordnung 3. GPSGV: Der höchste Schalldruckpegel beträgt 70 dB(A) oder weniger gemäß EN ISO 7779.

Das Gerät ist nicht für die Benutzung im unmittelbaren Gesichtsfeld am Bildschirmarbeitsplatz vorgesehen. Um störende Reflexionen am Bildschirmarbeitsplatz zu vermeiden, darf dieses Produkt nicht im unmittelbaren Gesichtsfeld platziert werden.
EEE Yönetmeliğine Uygundur.

Информация об изготовителе Seiko Epson Corporation (Япония) Юридический адрес: 4-1, Ниси-Синзюку, 2-Чоме, Синзюку-ку, Токио, Япония Срок службы: 3 года



© 2011 Seiko Epson Corporation.
All rights reserved.
Printed in XXXXXX



Unpacking
Déballage
Auspacken
Uitpakken
Disimballaggio
Desembalaje
Desembalagem

1

Contents may vary by location.

Le contenu peut varier d'un pays à l'autre.

Inhalt kann je nach Auslieferungsort variieren.

Inhoud kan per land verschillen.

Il contenuto può variare a seconda dell'area.

El contenido varía según la región.

O conteúdo varia em função do país.

Do not open the ink cartridge package until you are ready to install it in the printer. The cartridge is vacuum packed to maintain its reliability. N'ouvrez pas l'emballage contenant la cartouche tant que vous n'êtes pas prêt à l'installer dans l'imprimante. La cartouche est conditionnée sous vide afin de garantir sa qualité.

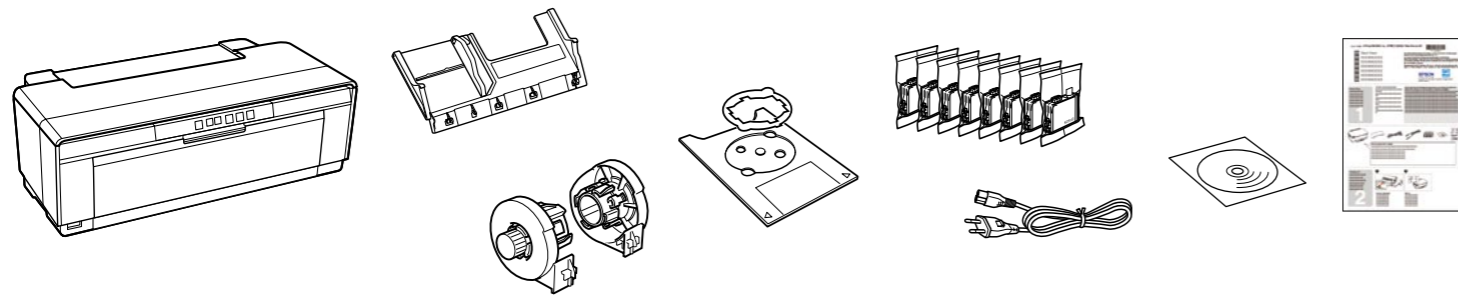
Öffnen Sie die Tintenpatronenpackung erst, wenn die Tintenpatrone im Drucker installiert werden kann. Um eine gleichbleibende Zuverlässigkeit zu gewährleisten, ist die Tintenpatrone vakuumverpackt.

Open de verpakking van de cartridge pas op het moment waarop u de cartridge wilt installeren. De cartridge is vacuümverpakt om de betrouwbaarheid te waarborgen.

Non aprire la confezione della cartuccia di inchiostro fino a quando non si è pronti per la sua installazione nella stampante. La cartuccia viene fornita in confezione sottovuoto per preservarne l'affidabilità.

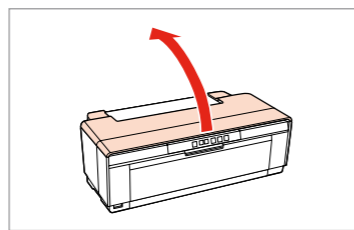
No desembale el cartucho de tinta hasta que vaya a instalarlo en la impresora. Está envasado al vacío para conservar todas sus propiedades.

Abra apenas a embalagem do tinteiro quando estiver pronto para o instalar na impressora. O tinteiro é embalado em vácuo para manter a sua fiabilidade.

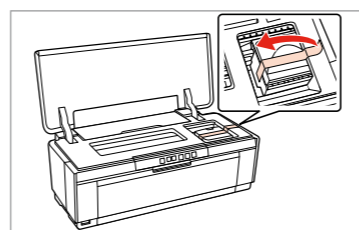


Remove all protective materials.
Retirez tous les matériaux de protection.
Alle Schutzmaterialien entfernen.
Beschermmateriaal verwijderen.
Rimuovere tutti i materiali protettivi.
Retire los materiales de protección.
Retire todos os materiais de protecção.

1



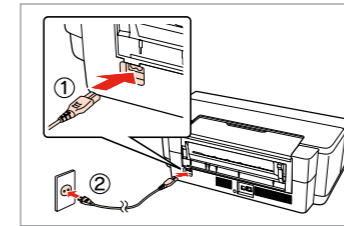
2



Turning On
Mise sous tension
Einschalten
Inschakelen
Accensione
Encendido
Ligar

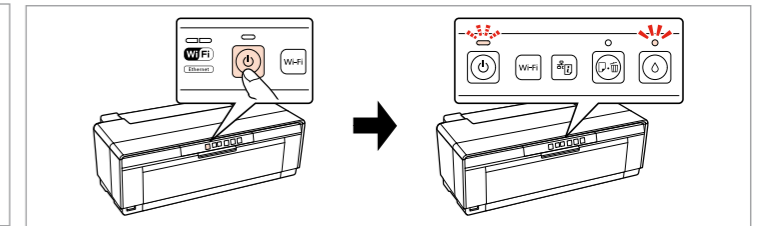
2

1



Connect and plug in.
Connectez et branchez.
Anschließen und einstecken.
Aansluiten en stekker in stopcontact.
Connettere e collegare alla presa.
Conecte y enchufe.
Ligue à impressora e à corrente.

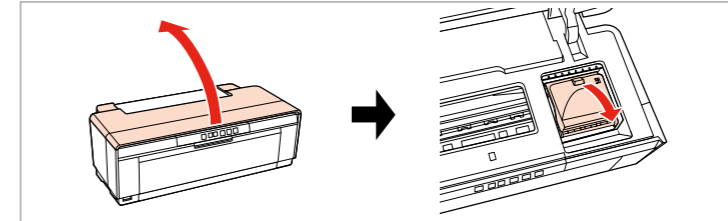
2



Turn on.
Mettez sous tension.
Einschalten.
Inschakelen.
Accendere.
Encender.
Ligar.

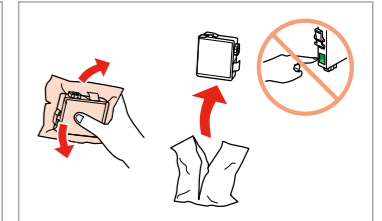
Installing the Ink Cartridges
Installation des cartouches d'encre
Installieren der Tintenpatronen
Cartridges installeren
Installazione delle cartucce d'inchiostro
Instalación de los cartuchos de tinta
Instalar os Tinteiros

1



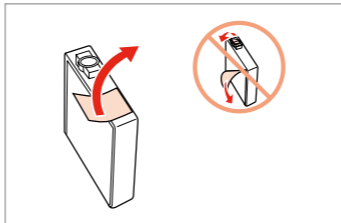
Open.
Ouvrez.
Öffnen.
Openen.
Aprire.
Abra.
Abra.

2



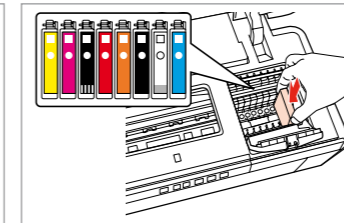
Shake and unpack.
Secouez et déballez.
Schütteln und auspacken.
Schudden en uitpakken.
Agitare e disimballare.
Agitar y desembalar.
Agitar e desembalar.

3



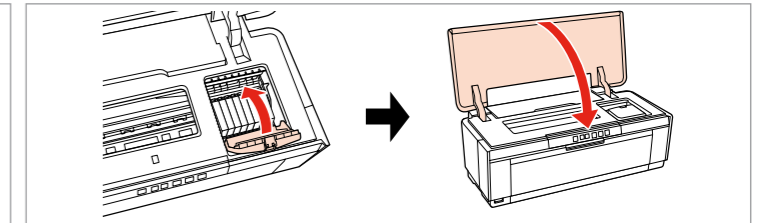
Remove yellow tape.
Retirez la bande adhésive jaune.
Gelbes Band entfernen.
Gele tape verwijderen.
Rimuovere il nastro giallo.
Retire el precinto amarillo.
Retire a fita amarela.

4



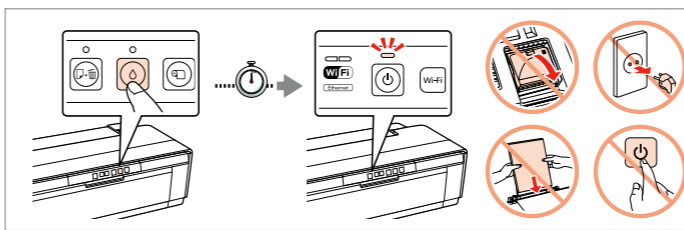
Press down (Click).
Appuyez (déclit).
Herunterdrücken (Klicken).
Indrukken (klik).
Premere (clic).
Pulse abajo (clic).
Pressione para baixo (clique).

5



Close.
Fermez.
Schließen.
Sluiten.
Chiudere.
Cierre.
Feche.

6



Wait about 4 min.
Attendez environ 4 min.
Etwa 4 Min. warten.
Wacht ongeveer 4 min.
Attendi circa 4 min.
Esperar unos 4 min.
Aguarde cerca de 4 min.

The initial ink cartridges will be partly used to charge the print head. These cartridges may print fewer pages compared to subsequent ink cartridges. Les cartouches d'encre initiales sont partiellement utilisées pour charger la tête d'impression. Ces cartouches peuvent imprimer moins de pages que les cartouches d'encre suivantes.

Die ersten Tintenpatronen werden teilweise für das Laden des Druckkopfes verwendet. Mit diesen Patronen können möglicherweise weniger Seiten gedruckt werden, als mit nachfolgenden Tintenpatronen.

De startcartridges worden deels verbruikt om de printkop te vullen. Met deze cartridges worden mogelijk minder pagina's afgedrukt dan met de cartridges daarna.

Le cartucce di inchiostro iniziali verranno parzialmente utilizzate per caricare la testina di stampa. Tali cartucce potrebbero stampare meno pagine rispetto alle successive cartucce di inchiostro.

Los primeros cartuchos de tinta se usarán parcialmente para cargar el cabezal de impresión. Por eso imprimirán menos páginas que los próximos que instale. Os tinteiros instalados inicialmente serão utilizados em parte para carregar a cabeça de impressão. Estes tinteiros poderão imprimir menos páginas do que os tinteiros posteriores.

Selecting the Connection Type
Sélection du type de connexion
Wählen des Verbindungstyps
Type verbinding selecteren
Selezione del tipo di connessione
Selección del tipo de conexión
Seleccionar o Tipo de Ligação

For Wi-Fi and network connection, see the *Wi-Fi/Network Setup Guide*. For USB wired connection, go to the next section.

Pour les connexions Wi-Fi et réseau, reportez-vous au *Guide de configuration réseau/Wi-Fi*. Pour les connexions câblées USB, reportez-vous à la section suivante.

Wi-Fi- und Netzwerkverbindung, siehe *Wi-Fi/Netzwerkinstallationsanleitung*. USB-Kabelverbindung, siehe nächster Abschnitt.

Zie de *Installatiehandleiding Wi-Fi/netwerk* voor gebruik van een Wi-Fi- of netwerkverbinding. Zie het volgende gedeelte voor een vaste USB-verbinding.

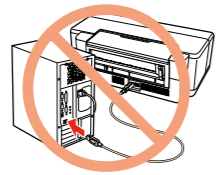
Per la connessione di rete o Wi-Fi, vedere la *Guida di impostazione di rete/Wi-Fi*. Per la connessione cablata USB, andare alla sezione successiva.

Si es una conexión Wi-Fi o de red, consulte el *Manual de configuración de la red/Wi-Fi*. Si es una conexión USB cableada, vaya a la siguiente sección.

Para uma ligação de rede e Wi-Fi, consulte o *Guia de Configuração de Rede/Wi-Fi*. Para uma ligação com fios USB, avance para a secção seguinte.

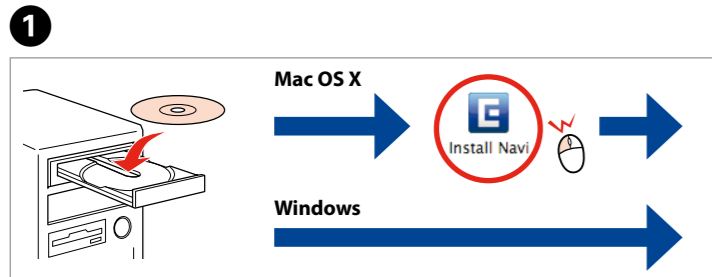


USB Wired Connection
Connexion câblée USB
USB-Kabelverbindung
Verbinding met een USB-kabel
Connessione cablata USB
Conexión USB cableada
Ligação com fios USB



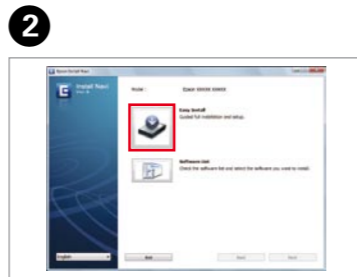
Do not connect the USB cable until you are instructed to do so.
Ne connectez pas le câble USB tant que vous n'y êtes pas invité.
Schließen Sie das USB-Kabel erst an, wenn Sie dazu aufgefordert werden.
Sluit de USB-kabel pas aan wanneer dit in de instructies wordt aangegeven.
Non collegare il cavo USB fino a quando non espressamente richiesto.
No conecte el cable USB hasta que se le indique.
Ligue apenas o cabo USB quando isso lhe for solicitado.

If this screen appears, click **Cancel**.
Si cet écran s'affiche, cliquez sur **Annuler**.
Falls dieser Bildschirm erscheint, auf **Abbrechen** klicken.
Klik op **Annuleren** als dit scherm wordt geopend.
Se viene visualizzata la seguente schermata, fare clic su **Annulla**.
Si aparece esta pantalla, hacer clic en **Cancelar**.
Se este ecrã aparecer, clique em **Cancelar**.



Insert.
Insérez.
Einlegen.
Plaatsen.
Inserire.
Inserte.
Insira.

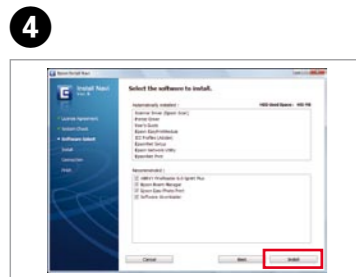
Windows: No installation screen? →
Windows : aucun écran d'installation n'apparaît ? →
Windows: Kein Installationsbildschirm? →
Windows: geen installatievenster? →
Windows: Nessuna schermata d'installazione? →
Windows: ¿No aparece la pantalla de instalación? →
Windows: Nenhum ecrã de instalação? →



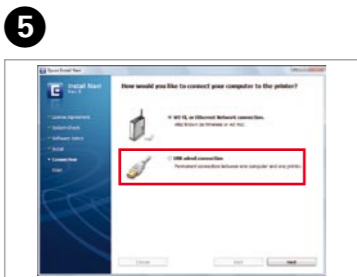
Click.
Cliquez.
Klicken.
Klikken.
Fare clic.
Haga clic.
Clique.



Follow the instructions.
Suivez les instructions.
Folgen Sie den Anweisungen.
Instructies volgen.
Seguire le istruzioni.
Siga las instrucciones.
Siga as instruções.



Click.
Cliquez.
Klicken.
Klikken.
Fare clic.
Haga clic.
Clique.



Select and follow the instructions.
Sélectionnez et suivez les instructions.
Auswählen und den Anweisungen folgen.
Selecteren en instructies volgen.
Selezionare e seguire le istruzioni.
Seleccione y siga las instrucciones.
Selecione e siga as instruções.



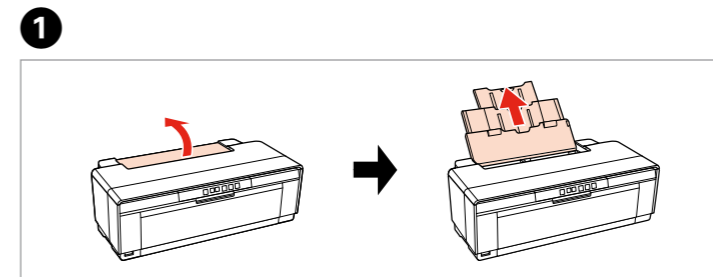
Connect to your PC.
Reliez l'appareil à votre PC.
Ihren PC anschließen.
Aansluiten op uw pc.
Collegare al PC.
Conectar al ordenador.
Conectar ao PC.



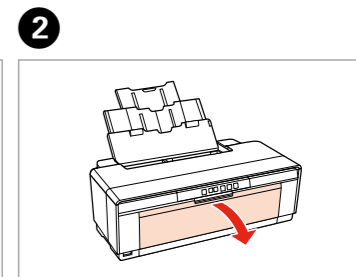
Installation complete.
Installation terminée.
Die Installation ist abgeschlossen.
Installatie voltooid.
Installazione completata.
Instalación terminada.
Instalação concluída.

Loading Paper
Chargement du papier
Einlegen von Papier
Papier laden
Caricamento della carta
Carga del papel
Alimentar papel

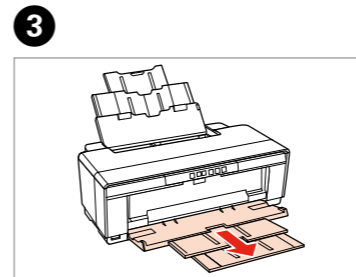
6



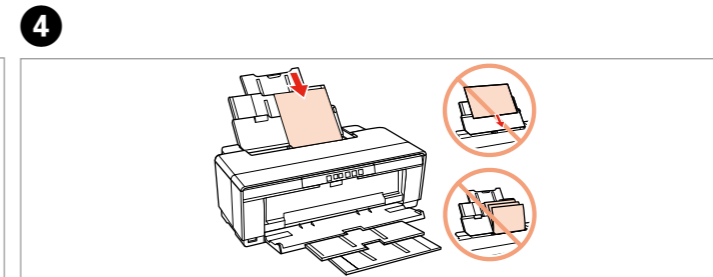
Open, slide out.
Ouvrez et faites coulisser.
Öffnen, herausfahren.
Open, schuif naar buiten.
Apri ed estrai.
Abrir, deslizar hacia afuera.
Abra e puxe a bandeja.



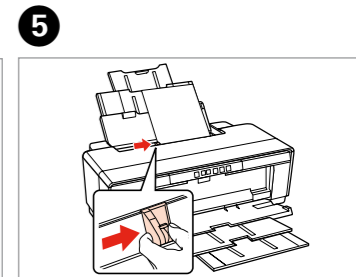
Open.
Ouvrez.
Öffnen.
Openen.
Apri.
Abrir.
Abrir.



Pull out.
Retirez.
Herausziehen.
Trek naar buiten.
Estrarre.
Extender.
Puxe.

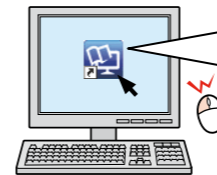


Load the paper with the printable side up.
Chargez le papier en plaçant le côté imprimable vers le haut.
Papier mit der bedruckbaren Seite nach oben einlegen.
Laad het papier met de afdrukbare zijde naar boven.
Caricare la carta con il lato stampabile rivolto verso l'alto.
Cargar el papel con la cara imprimible hacia arriba.
Alimentar o papel com a área de impressão voltada para cima.



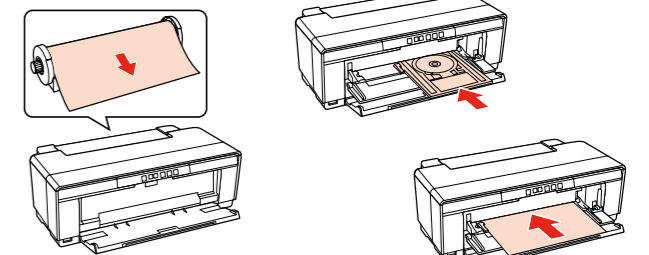
Fit.
Faites le réglage.
Anlegen.
Vastzetten.
Regolare.
Ajustar.
Ajustar.

Getting More Information
Obtenir des informations complémentaires
Weitere Informationen erhalten
Meer informatie
Ottenere più informazioni
Cómo obtener más información
Obter mais informação

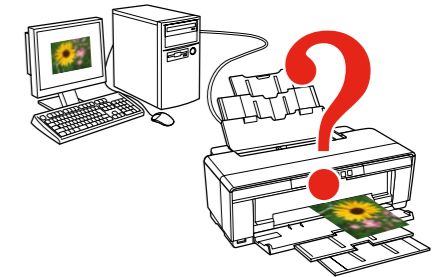


Online Manual
Manuel en ligne
Online Bedienungsanleitung
Online handleiding
Manuale online
Manual en internet
Manual online

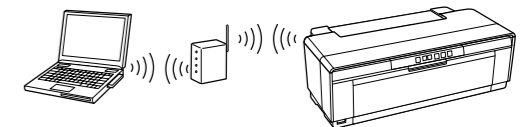
Various Printing
Impressions diverses
Druckvarianten
Verschillende afdrukmogelijkheden
Varie modalità di stampa
Varias impresiones
Impressões diversas



Troubleshooting and maintenance.
Dépannage et maintenance.
Fehlerbehebung und Wartung.
Problemen oplossen en onderhoud.
Risoluzione dei problemi e manutenzione.
Solución de problemas y mantenimiento.
Resolução de problemas e manutenção.



Networking
Mise en réseau
Netzwerk
Netwerken
Reti
Red
Rede



- LV** Sāciet šeit
- LT** Pradēkite čia
- ET** Alusta siit
- DA** Start her
- FI** Aloita tästä
- NO** Start her
- SV** Starta här

Izsaiņošana
Išpakavimas
Lahtipakkimine
Udpakning
Pakkauksen poisto
Pakke ut
Uppackning

1

Saturs var būt atšķirīgs atkarībā no valsts.

Pakuotēs turinys gali skirtis priklausomai nuo šalies.

Sisu võib piirkonniti erineda.

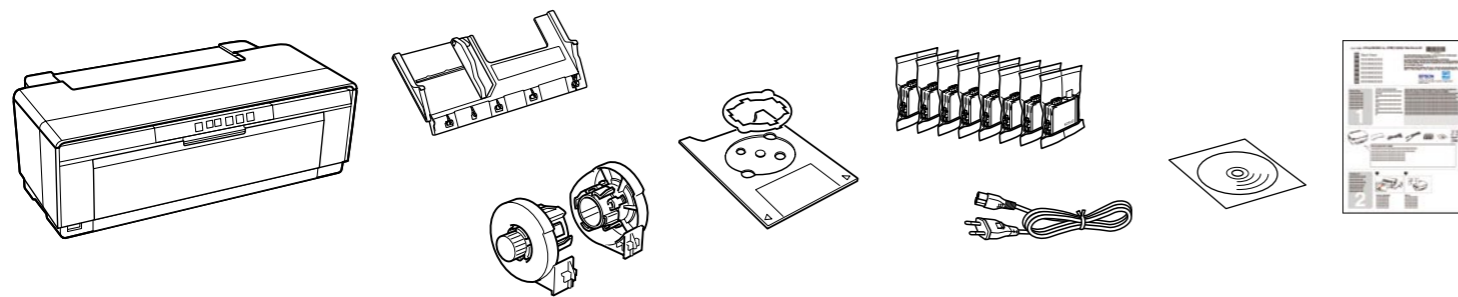
Indholdet kan variere afhængig af land.

Sisältö voi vaihdella paikan mukaan.

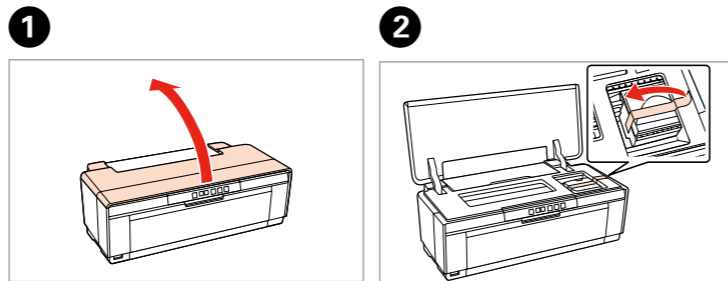
Innholdet kan variere fra sted til sted.

Innehållet kan variera beroende på plats.

Neatveriet tintes kasetnes iepakojumu, kamēr tā nav sagatavota uzstādīšanai printerī. Kasetne atrodas vakuumpakojumā, lai garantētu tās drošību. Neatidarykite rašalo kasetės pakuotės, kol nebūsite pasirengę ją įdėti į spausdintuvą. Kasetė supakuota vakuuminėje pakuotėje, kad būtų kokybiška. Ārge avage tindikasseti pakendit enne, kui olete valmis seda koheselt printerisse paigaldama. Kassett on töökindluse tagamiseks pakitud vaakumpakendis. Åbn ikke pakken med blækpatronen, før du er klar til at installere den i printeren. Patronen er vakuumpakket for at bevare dens pålidelighed. Ålä avaa värikasettia, ennen kuin olet valmis asentamaan sen tulostimeen. Kassetti on tyhjöpakattu sen luotettavuuden säilyttämiseksi. Öppna inte bläckpatronens förpackning förrän du är redo att montera den i skrivaren. Patronen är vakuumpakket för å bevare funktionsstabiliteten.

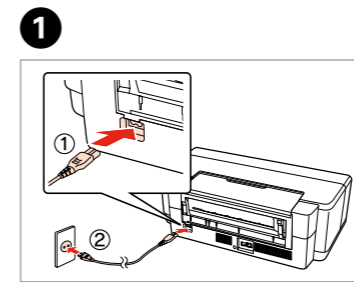


Noņemiet visus aizsargmateriālus. Nuimkite visas apsaugines medžiagas. Eemaldage kõik kaitsematerjalid. Fjern alt beskyttende materiale. Poista kaikki suojamateriaalit. Fjern alt beskyttelsesmateriale. Ta bort allt skyddsmaterial.

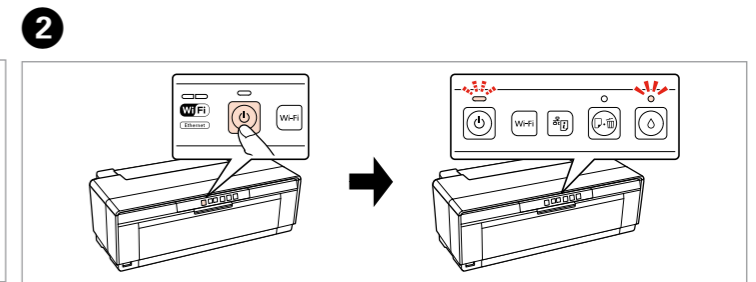


leslēģšana
Ijunkite
Sisselūlitamine
Sådan tændes
printeren
Kytkeminen päälle
Skrü av
Starta skrivaren

2



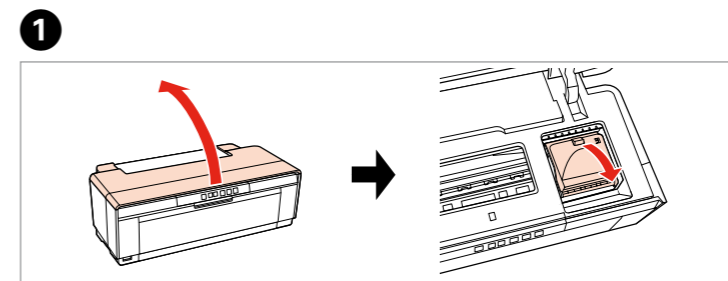
Pievienojiet un pieslēdziet elektrībai. Prijunkite laidus ir ijunkite į maitinimą. Ūhendage ja lūlitage vooluvõrku. Tilslut og sæt i kontakt. Yhdistä ja kytke. Koble til, og sett i stikkkontakten. Anslut kabeln till skrivaren och eluttaget.



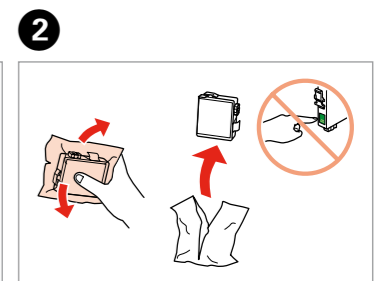
leslēdziet. Ijunkite. Lūlita sisse. Tænd. Kytke virta päälle. Skrü på. Starta skrivaren.

Tintes kasetņu
ievietošana
Rašalo kasečių
įdėjimas
Tindikassettide
paigaldamine
Installation af
blækpatronerne
Värikasettien asennus
Installere
blekkpatronene
Montera
bläckpatronerna

3



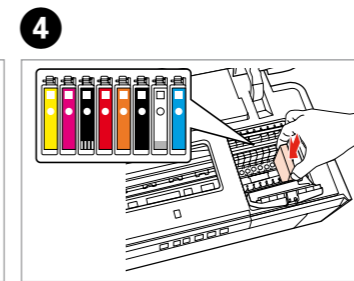
Atveriet. Atidarykite. Avage. Åbn. Avaa. Åpne. Öppna.



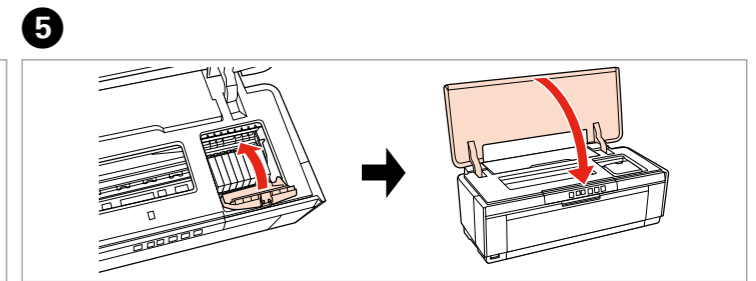
Sakratiet un atveriet. Supurtykite ir išpakuokite. Raputa ja paki lahti. Ryst og pak ud. Ravista pakkausta ja ota värikasetti ulos. Riste og pakke opp. Skaka och ta ut ur förpackningen.



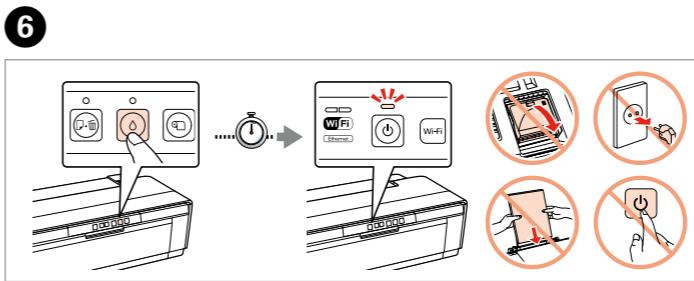
Noņemiet dzeltono lenti. Nuimkite geltoną juostelę. Eemaldage kollane teip. Fjern den gule tape. Irrota keltainen teippi. Fjern gul tape. Ta bort den gula teipen.



Nospiediet uz leju (lidz izdzirdat klikšķi). Paspauskite žemyn (kol spragtelės). Vajutage alla (klöpsuga). Tryk ned (klik). Paina paikoilleen (napsauta). Trykk ned (klikk). Tryck nedåt (tills det klickar).



Aizveriet. Uždarykite. Sulgege. Luk. Sulje. Lukk. Stäng.



Uzgaidiet apmēram 4 min. Palaukite apie 4 min. Oota umbes 4 min. Vent cirka 4 min. Odota noin 4 minuuttia. Vent i ca. 4 min. Vänta i ca 4 minuter.

Sākotnēji uzstādītās tintes kasetnes tiks daļēji izmantotas, lai uzpildītu drukāšanas galviņu. Iespējams, lietojot šīs kasetnes, jūs varēsiet izdrukāt mazāk lapu nekā, izmantojot nākamās kasetnes. Pirmosios rašalo kasetės bus iš dalies panaudotos spausdinimo galvutei užpildyti. Naudojant šias kasetes, gali būti atspausdinta mažiau lapų, lyginant su vėlesnėmis rašalo kasetėmis. Esialgseid tindikassette kasutatakse osaliselt prindipea täitmiseks. Need kassetid võivad printida vähem lehekülgi kui järgmised tindikassetid. De første blækpatroner anvendes delvist til fyldning af skrivehovedet. Der udskrives muligvis færre sider med disse patroner end med efterfølgende blækpatroner. Tulostimen alkuperäisiä värikasetteja käytetään osittain tulostuspään lataukseen. Näillä kaseteilla voi tulostaa ehkä vähemmän sivuja kuin seuraavilla värikaseteilla. De første blekkpatronene vil delvis bli brukt til å fylle skriverhodet. Disse patronene kan skrive ut færre sider sammenliknet med påfølgende blekkpatroner. De första bläckpatronerna används delvis för att fylla på skrivhuvudet. Det gör att patronerna kanske skriver ut färre sidor än efterföljande bläckpatroner.

Savienojuma veida atlatse

Ryšio tipo pasirinkimas
 Ūhendustüübi valimine
 Valg af tilslutningstype
 Yhteystyyppin valitseminen
 Velge tilkoblingstype
 Välja anslutningstyp

4

Ja vēlaties izveidot Wi-Fi un tīkla savienojumu, skatiet *Wi-Fi/tīkla iestatīšanas rokasgrāmata*. Ja vēlaties izveidot USB vadu savienojumu, dodieties uz nākamo sadaļu.

Kaip sukonfiguruoti Wi-Fi ir tinklo ryšį, žr. *Wi-Fi / tinklo sąrankos vadovas*. Jei naudosite laidinį USB ryšį, pereikite į kitą skyrį.

Wi-Fi ja võrguühenduse puhul vaadake *Wi-Fi/võrgu häälestamise juhendit*. USB-ühenduse korral jätkake järgmisest jaotisest.

Se *Vejledning til Wi-Fi/netværksopsætning* vedrørende Wi-Fi- og netværkstilslutning. Gå til næste afsnit vedrørende kabelbaseret USB-tilslutning.

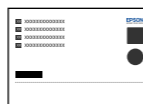
Kun haluat lisätietoja langattomasta verkosta ja verkkoyhteydestä, katso *Wi-Fi/Verkon asetusopas*. Jos käytät kiinteää USB-yhteyttä, siirry seuraavaan osaan.

For Wi-Fi- og netværkstilkobling kan du se *Veiledning for Wi-Fi-/netværksoppsett*. For tilkobling via USB-kabel går du til neste avsnitt.

Se *Inställningsguide för Wi-Fi/nätverk* angående Wi-Fi- och nätverksanslutning. Gå till avsnittet som följer för anslutning med USB-kabel.

WiFi

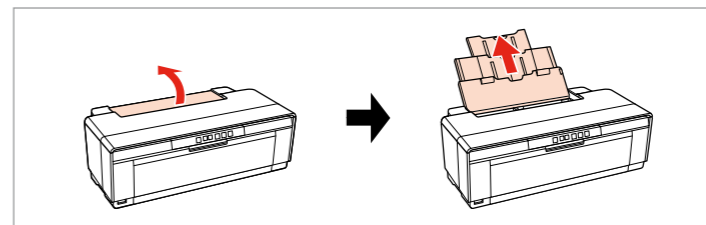
Ethernet



Ielādē papīru
 Popieriaus įdėjimas
 Paberi laadimine
 Ilægning af papir
 Paperin lisääminen
 Laster papir
 Fylla på papper

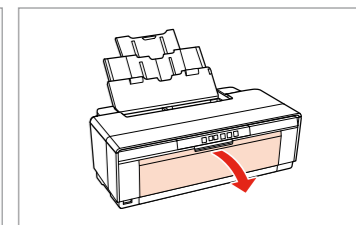
6

1



Atveriet un izbīdīet.
 Atidarykite, ištraukite.
 Ava, libista vāļja.
 Åbn, glid ud.
 Avaa, liu'uta auki.
 Åpne, skyv ut.
 Öppna, skjut ut.

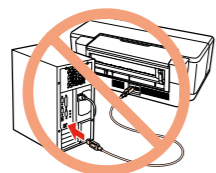
2



Atveriet.
 Atidarykite.
 Ava.
 Åbn.
 Avaa.
 Åpne.
 Öppna.

Savienojums ar USB vadu
 USB laidinis ryšys
 USB-ühendus
 USB-kabelført tilslutning
 Kiinteä USB-yhteys
 Tilkobling via USB-kabel
 Anslutning med USB-kabel

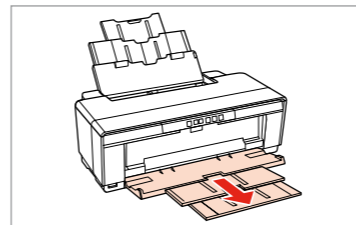
5



Nepievienojiet USB vadu, ja neesat saņēmis attiecīgos norādījumus.
 Neprijunkite USB kabelio, kol nebus nurodyta.
 Äрге ühendage USB-kaablit enne, kui olete saanud sellekohase juhise.
 Tilslut ikke USB-kablet, før du bliver bedt om det.
 Älä kytkä USB-kaapelia, ennen kuin saat kehotuksen tehdä niin.
 Ikke koble til USB-kabelen før du blir bedt om å gjøre det.
 Anslut inte USB-kabeln förrän du uppmanas att göra det.

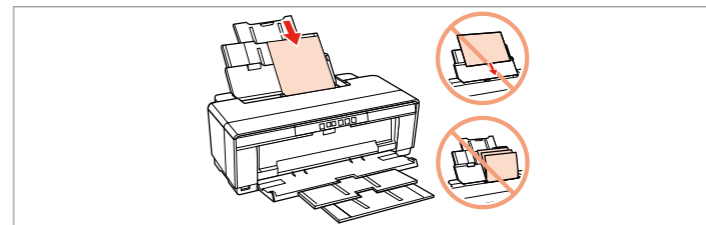
Ja parādās šāds ekrāns, klikšķiniet **Atceļ**.
 Jei ekrane rodomas pranešimas, spustelėkite **Atšaukti**.
 Kui ilmub see aken, vajutage **Tühista**.
 Klik på **Annuller**, hvis dette skærmbillede vises.
 Jos näkyviin tulee tämä näyttö, napsauta **Peruuta**.
 Hvis dette skærmbildet dukker opp, klikk på **Avbryt**.
 Om den här skärmen visas klickar du på **Avbryt**.

3



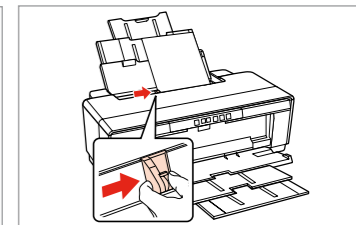
Izvelciet arī.
 Ištraukite.
 Tõmba vāļja.
 Træk ud.
 Vedå ulos.
 Dra ut.
 Dra ut.

4



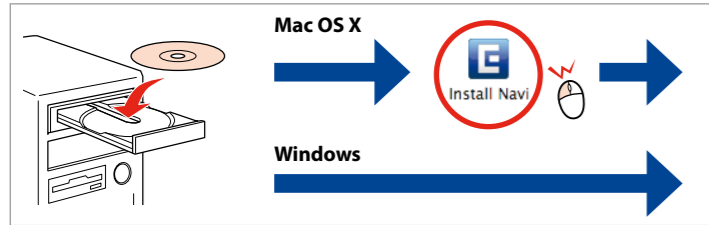
Ievietojiet papīru ar drukājamo pusi uz augšu.
 Įdėkite popierių spausdinama puse aukštyn.
 Laadi paber printitav pool üleval.
 Ilæg papiret med udskriftssiden opad.
 Aseta paperi tulostuspuoli ylöspäin.
 Laste papiret med den skrivbare siden opp.
 Sätt i papperet med utskriftssidan uppåt.

5



Pielāgojiet.
 Išlygiuokite.
 Sobita.
 Tilpas.
 Sovita paperin reuna.
 Brukerhåndbok.
 Anpassa stöden till papperet.

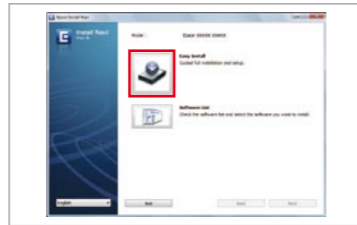
1



Ievietojiet. Įdėkite. Sisestage. Sæt i. Aseta. Sett inn. Sätt in.

Windows: vai nav redzams instalēšanas ekrāns? →
 Windows: Nēra diegimo lango? →
 Windows: Puudub installatsiooniaken? →
 Windows: Intet installationsskærmbillede? →
 Windows: Ei asennusnäyttöä? →
 Windows: Intet installeringskærmbilde? →
 Windows: Ingen installationsskærm? →

2



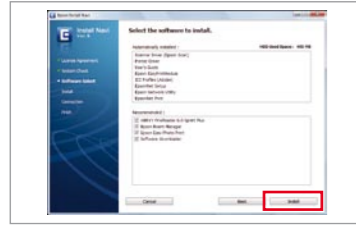
Noklikšķiniet. Spustelėkite. Klõpsake. Klik. Napsauta. Klikk. Klicka här.

3



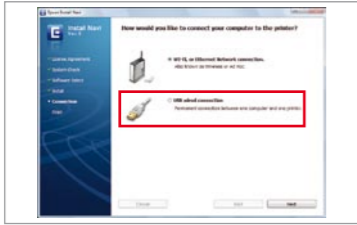
Nemiet vēlā instrukcijas. Vykdykite instrukcijas. Järgige juhiseid. Følg vejledningen. Noudata ohjeita. Følg instruksjonene. Følj instruktionerna.

4



Noklikšķiniet. Spustelėkite. Klõpsake. Klik. Napsauta. Klikk. Klicka här.

5



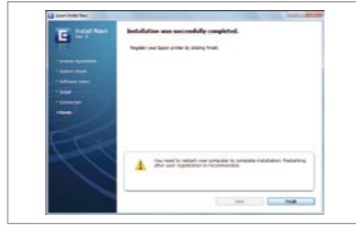
Atlasiet un izpildiet instrukcijas. Pasirinkite ir vykdykite instrukcijas. Valige ning järgige juhiseid. Vælg, og følg vejledningen. Valitse ja noudata ohjeita. Velg, og følg instruksjonene. Välj och följ instruktionerna.

6



Pievienojiet savam datoram. Prijunkite prie savo kompiuterio. Ühenda arvutiga. Slut til din pc. Yhdistä tietokoneeseen. Koble til PC-en din. Anslut till datorn.

7



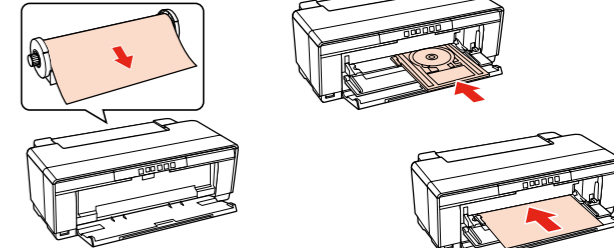
Instalācija pabeigta. Diegimas baigtas. Installaerimine lõpetatud. Installation gennemført. Asennus valmis. Installering fullført. Installationen är klar.

Saņemt sīkāku informāciju
 Daugiau informacijos
 Rohkem teavet
 Find flere oplysninger
 Lisätietoja
 Skaffe mer informasjon
 Skaffa mer information



Lietošanas pamācība tīmeklī
 Instrukcija internete
 Onlain kasutusjuhend
 Online-brugervejledning
 Online käyttöohje
 Bruksanvisning på nett
 Bruksanvisning online

Dažādi drukas darbi
 Įvairus spausdinimas
 Erinevad trükitööd
 Forskellige udskrivningsformer
 Erilaisia painatuksia
 Forskjellige utskrifter
 Olika utskrifter



Traucējummeklēšana un tehnikā apkope.
 Trikčių šalinimas ir priežiūra.
 Vigadeparandus ja hooldus.
 Fejlfinding og vedligeholdelse.
 Vianmääritys ja huolto.
 Feilsøking og vedlikehold.
 Felsökning och underhåll.



Tīklošana
 Darbas tīnkļe
 Võrgundus
 Netværk
 Verkkokäyttö
 Nettverk
 Nätverk

